



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Capolago Flyers			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
21	C REALINI Athos		2308
88	A CAVADINI Simone		215039
39	G CETTI Nikolas	X X X	201101
1	G ROSSELLI Simone		209337
81	SOLER Marco		211120
7	MANZOCCHI Pietro		205180
20	BERNASCONI Daniele		96155
19	CETTI Christian		201102
12	FATTORINI Matteo		217569

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0			
Time / Zeit Temps	G	A	T
06:10	81	20	1
13:49	19		2
15:06	21	20	3
TOTAL 3			

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
02:10	20	2	04:10
12:47	20	2	14:47
16:27	12	2	18:27
26:23	20	2	28:23
30:33	19	2	32:33
34:31	21	2	36:31
43:34	19	2	45:01
51:14	20	2	52:09
52:22	20	2	54:22
TOTAL 18 min			

CLUB 1 Capolago Flyers **2L**

CLUB 2 Zofingen Black Panthers II **2L**

Lieu / Ort **Capolago** Date / Datum **17.10.2020**
 Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **14:05** End / Ende **15:59** Match Number / Index **POD02**
 Début / Inizio Fin / Fine Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft Friendly / Freundschaft
 Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal
 Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer
 Autre / Altro Spettateurs / Spettatori **3**

No Card / Liz. No Lic. / Tess. Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature / Firma Unterschrift

Time Keeper Chronométrateur **207607** **CETTI Mara**

Official scorer Marqueur **97202** **FELAPPI Paolo**

Referee 1 Arbitre 1 **9701** **CALI Michele**

Referee 2 Arbitre 2 **9234** **ZOPPELLETTO Alessandro**

Tech. Director Directeur tech.

COACH			
Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	202523
HÜRSCHLER Walter			

2 Zofingen Black Panthers II

Goals / Torschützen / Buts / Reti			
Time / Zeit Temps	G	A	T
11:16	27	33	1
18:27	79		2
45:01	90	33	3
52:09	33	31	4
54:34	79	90	5
TOTAL 5			

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
13:09	31	2	15:06
30:01	31	2	32:01
59:11	33	2	60:00
TOTAL 6 min			

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
17	C VIFIAN Remo		207432
33	A GUT Janick		202277
7	G MARTI Luca	X X X	208253
	G		
11	SCHAFFHAUSER Robin		202197
2	MÄDER Reto		208454
27	WÄLTI Thomas		209031
90	GONCALVES Mauro		202231
31	KIEFER Markus		80064
79	SENN Nico		202262
80	STÖCKLI Silvan		202267
76	WIERSMA Ramon Alex		210075

COACH			
Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	210086
SCHÜRCH Lucas			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND **FINAL**
 INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2	3	5
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	0	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Zofingen Black Panthers II	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	3	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.